

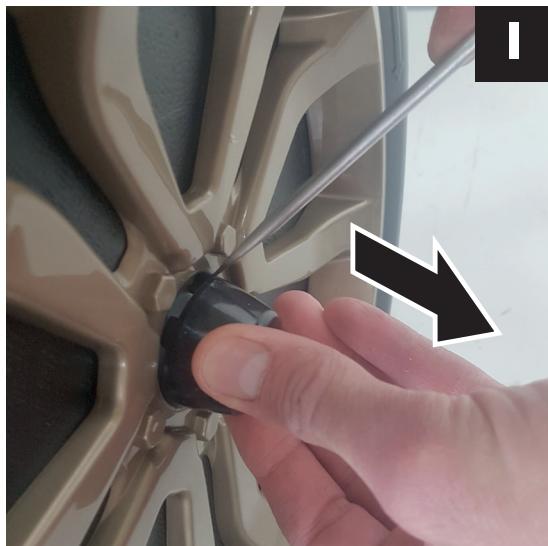
GAUCHO XP

IGOD0555

IT ATTENZIONE! SCOLLEGARE LA BATTERIA DEL VEICOLO

EN WARNING! DISCONNECT THE VEHICLE BATTERY

FR ATTENTION: DEBRANCHEZ LA BATTERIE AVANT TOUT



1

- Rimuovere i tappi coprimozzo dalle ruote POSTERIORI
- Remove the hub caps from the REAR wheels
- Enlevez les caches-capuchon des roues arrière



2

- Sollevare il retrotreno. Utilizzando gli attrezzi in dotazione, svitare contemporaneamente i dadi delle ruote
- Lift the rear part of the toy. Unscrew the wheel nuts at the same time using the supplied tools
- Soulevez la partie arrière du jouet. À l'aide des outils fournis, dévissez en même temps les écrous des roues



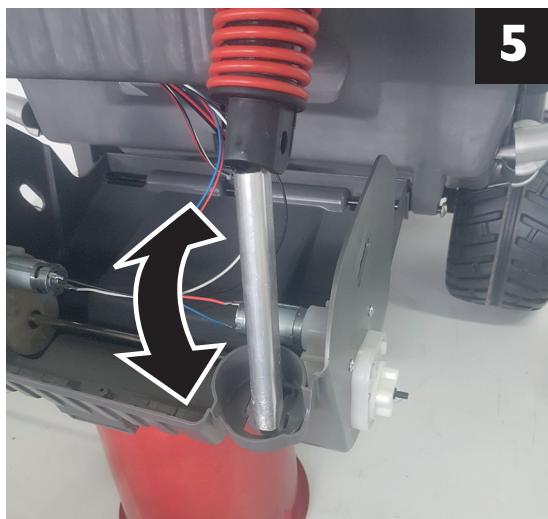
3

- Sfilare le ruote
- Remove the wheels
- Désenfilez les roues de l'axe



4

- Utilizzando un cacciavite a taglio, rimuovere i perni degli ammortizzatori
- Using a flat screwdriver, remove the shock absorber pins
- Enlevez les deux pivots de l'amortisseur qui fixent le bas de caisse au châssis du jouet à l'aide d'un tournevis plat



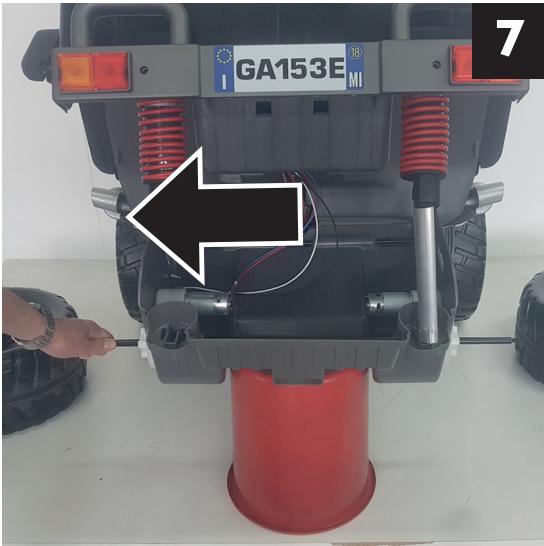
5

- Aprire il fondo motori e sostenerlo
- Open the motor assembly and make sure it is supported (see picture)
- Ouvrez le bas de caisse si que vous pouvez voir les moteurs avec engrenages et assurez-vous qu'il soit soutenu

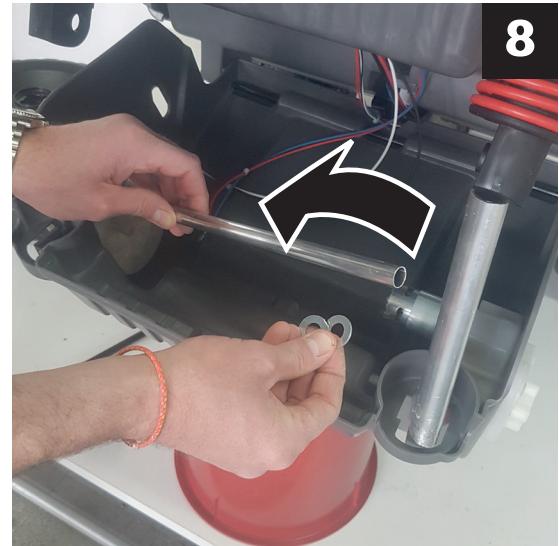


6

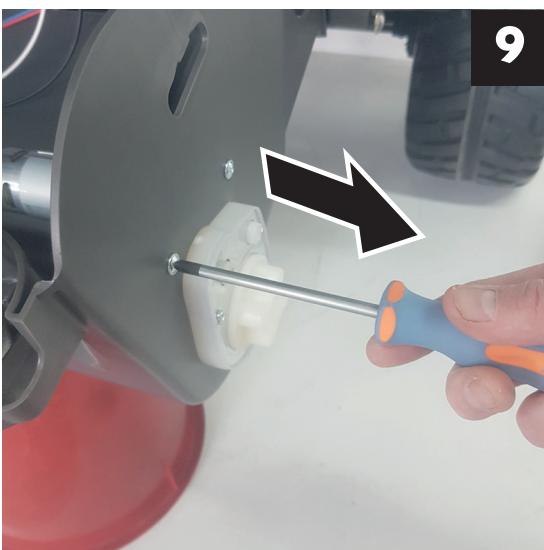
- Prima di scollegare i fili dell'impianto elettrico dei motoriduttori, osservare attentamente la corretta polarizzazione
- Before disconnecting the motor wires, please watch carefully the correct polarization
- Avant de débrancher les câbles des moteurs, observez attentivement le bon polarisation, s'il vous plaît



- Sfilare l'assale
- Remove the axle
- Désenfilez l'axe



- Estrarre il tubetto e le 2 rondelle presenti
- Remove the tube and the 2 washers
- Enlevez le tube et les deux rondelles



- Svitare le viti dei motoriduttori
- Unscrew the screws of the motorgearboxes
- Dévissez les vis des blocs moteur



- Sfilare i motoriduttori
- Remove the motorgearboxes
- Défilez les blocs moteur

SOSTITUIRE I MOTORIDUTTORI

Per il ripristino del veicolo, procedere con le operazioni in senso inverso utilizzando i driver grigi e le rondelle di plastica corredate.

REPLACE THE MOTORGEARBOXES

Please proceed with the same steps in reverse in order to reassemble the toy, replacing at the same time the grey wheel drivers and plastic washers we have supplied.

REPLACEZ LES BLOCS MOTEUR

Procédez avec les mêmes marches à l'envers pour réassembler le jouet, en utilisant les discs intérieurs gris et les rondelles plastiques fournis.

